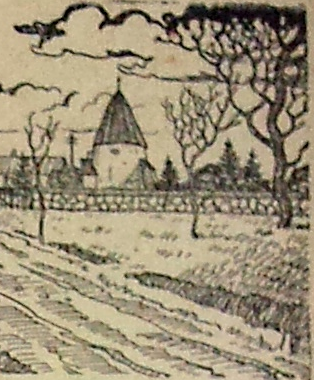




# NORD-BORNHOLMS UGEBLAD



Udgivet af et Interessentskab.  
Ansvarshavende: Otto Gornitzka.  
Telefon 74.  
Trykt i Allinge Bogtrykkeri.

Ugaaer i et Antal af 1750 Eksempl.  
til alle Hjem i Allinge-Sandvig,  
Ølsker, Rutsker, Rø og Kløvensker.

Nr. 645

Fredag, den 16. Oktober 1925

13. Aarg.

## Efteraar.

Havet gaar højt,  
Stormen har Tag i dens Manke;  
Fraede og Sprøjt  
hvidner den ludende Banke.  
Halvt under Vand,  
truet af Braad og af Brand,  
Høfderne Enhjørningshorn  
imod Brændingen slanger.

Natten gaar ind,  
Skummet fortøner i Graanen;  
Stormen faar Vækst under Blaanen.  
Klinten sit Bryst  
værger mod Voldsmandens Kryst;  
Brænding og Skrænt under  
Brøl over Havstokken brydes.  
Jeppe Aakjær.

## En ny, udrenset Kristendom?

Af Sognepræst V. Joensen.  
III

Disse Forfattere er her anført saa udførligt for at vise, at det ikke blot er en formentlig forberet, kirkeleg Teologi, men selve den højpriste frie Forskning, som protesterer mod den radikale Bibelkritiks "historiske" Jesus som en historisk Umulighed.

Om man da afviser denne Bibelkritiks Forklaring, bliver det et Spørgsmaal, om man finder Drews' og hans Meningsfællers (altsaa ogsaa Brandes) Forklaring mere sandsynlig: at Jesus skikkelsen er en oprindelig Guddom, som er blevet gjort til et Menneske. Naar denne Kritik har villet hævde, at Jesus aldrig har eksisteret som historisk Person, har den ikke undgaaet at faa et vist latterligt Præg over sig.

Professor Lyder Brun taler om dens "Præg af lærd Diletantisme" og det "yderst frastødende i dens agitatoriske Appel til det brede Publikum, som navnlig A. Drews har tilladt sig". Er den "historiske" Jesus en historisk Umulighed, er det dog en endnu større Umulighed, at Jesus aldrig har levet: 1) Aldrig har nogen jødisk eller hedensk Polemiker tænkt paa at benægte eller betvivle Jesu historiske Eksistens. Var Jesus skikkelsen kun et Fantasibillede, vilde det være umuligt at skjule dette overfor Modstandere, som vogtede paa ethvert Angrebspunkt. At forskellige af Samtidens Historikere ikke omtaler Jesus, siger intet, da en jødisk Rabbis Liv og Død var ganske uden Interesse for den dannede græsk-romerske Verden. 2) Paulus alene er et faldt tilstrækkeligt Vidne om Jesu historiske Eksistens. Anerkender man blot et eneste af Paulus fire store Brev som ægte, har man indrømmet Jesu historiske Eksistens. Og selv liberal Bibelkritik anerkender de fleste pauliske Breves Ægthed. 3) Afgørende er ogsaa den evangeliske Beretning, skønt senere end Paulus. At den skulde være en blot Luftspejling, er utænkelig

(anført efter Lyder Brun: Jesu Evangelium Side 111-112).

Der er en tredje Løsning af Spørgsmaalet om Discipleens Tro paa og Tilbedelse af den korsfæstede og opstandne Frelser, og unægtelig den allernærmest liggende, den nemlig, at Jesus virkelig har levet, er død og opstanden, saaledes som vore Evangelier skildrer det, som Apostlene forkyndte det, og Menigheden gennem de mange Aarhundreder har troet.

Men saa forskellige de to nævnte kritiske Retninger er, paa to Punkter er de enige: 1) den Jesus kan ikke have levet, fordi det vilde være i Strid med Nutidens videnskabelige Bevidsthed: det absolutte Under er umuligt. 2) en saadan guddommelig Frelser har vi ingen Brug for. Det første Punkt er tidligere berørt her. Vi vender os til det andet Punkt: trænger Mennesker til en Frelser?

Her hævder Dr. D. Nielsen, at efter Jesu Lære er Mennesket af Naturen godt. Naar vi blot beder, tilgiver og hjælper vor Næste, skiller intet os fra Gud. Først Paulus har gjort Mennesket sleit forgiftet af Arvesynd. — Det er rigtigt, at Paulus har et mørkt Syn paa det menneskelige, som det er af Naturen. Han ved, der er intet godt i ham selv (Rom 7,18), og han ved, han er ikke ene om det: alle har syndet og fattes Æ en for Gud (Rom 3,23), men han er her i Overensstemmelse med Jesu egen Lære: Jesus retter Omvendelseskravet til alle uden Forskel (Mt. 4,17 og Mk. 1,15). Hvis ikke Mennesker omvender sig, skulle de alle omkomme (Luk. 13,1-5). Selv "gode" Mennesker, der giver deres Børn gode Gaver, er onde (Mt. 7,11). Thi Menneskehjertet som saadant er ondt: fra Hjertet ugdaar de onde Tanker (Mt. 15,19). Derfor kan ingen frelses uden gennem Fornægtelsen af Selvet: som skal mistes i Jesu Efterfølger (Mt. 16,24-26). Iøvrigt har Paulus aldrig trods sin stærke Pessimisme glemt den lyse Side. Rom 2,14-16 omtaler han Hedningerne, hvis sædelige Liv viser, at de har Bevidstheden om det gode dybt indplantet i deres Natur. Altsaa er den skarpe Modsætning, som Dr. D. Nielsen ogsaa paa dette Punkt finder mellem Jesu og Paulus' "Religion" en Illusion — uden Hjemmel i Overleveringen.

Først paa Baggrund af denne Undersøgelse af Spørgsmaalene om Jesu Person og Menneskets Væsen og Stilling overfor Gud kan vi ret drøfte Spørgsmaalet om Jesu Gerning, — nærmere beset Spørgsmaalet om Jesu Korsdød som Offer. Her fremstiller Dr. D. Nielsen Sagen saaledes: Offer tanken er Jesus ganske fremmed, "Jesus kom til Jerusalem, for at kæmpe mod Blodteologien

og det stedfortrædende Offer, ikke for selv at bringe et saadant Offer. Han forsøger at undgaa Døden 1) ved Ophold i Bethania 2) ved at skjule sig i Getsemane 3) ved at udsætte Beskyttelsesvagt (en dobbelt Vagtkæde af Disciple 4) ved Bøn til Gud 5) og ved Forsøg paa Flugt i sidste Øjeblik (!). ("Den historiske Jesus" Side 201-202). Offer tanken er ligesom Læren om Jesu Guddom og Treenigheds læren indført i den senere Kristendom af Paulus i skarp Modsætning til Jesu Lære, altsammen fra Forasiens gamle Religion. Saavidt Dr. Nielsen.

Til denne religionshistoriske Afledning er adskilligt at bemærke. For det første: ved Sammenstilling af religionshistoriske Analogier bør man ikke blot søge efter Lighed, men ogsaa efter Forskel (Martensen-Larsen). De første er mest iørefaldende og frister til at gøre Analogien til Genealogi, at aflede det ene Fænomen af det andet.

Med Hensyn til Treenighedsdogmet har nu bl. a. Tyskeren Carl Clemen vist, at Forskellen mellem den kristelige Trehed og de forskellige babyloniske Treheder er saa stor, at han benægter et Afledningsforhold.

For at forklare den kristne Menigheds Tro paa Jesu Offerdød og Opstandelse, henviser Dr. D. Nielsen, som det er saa almindeligt, ogsaa hos A. Drews og hans Skole,

bl. a. G. Brandes, til de græsk-orientalske Mysteriereligioner, bl. a. til den lilleasiatiske Attiskult. "Mysterne ved allerede omkring Aar 2000 f. Kr. at berette om den unge Gudens tragiske Offerdød. Denne Død med paafølgende Opstandelse, der hvert Foraar ved Paasketid fejredes med store Glædefester, var det store mytologiske Drama, der satte Sindene i den heiligste Bevægelse". ("Den historiske Jesus" Side 62). — Ogsaa her gælder det. Ligheden synes saa paafaldende, at det nok kunde friste til at forklare Ligheden ved Afledning. Og Alligevel er Forskellen større end Ligheden. Den svenske Religionshistoriker Dr. G. P. Wetter har udtrykt det saaledes: "Mysterieguder, som er døde og opstandne, har man nok kendt, men om ingen af dem har man kunnet føle, at de har levet og vandret iblandt os i historisk haandgribelig Tid. Kun Kristendommen kunde opvise begge Dele." (citeret efter P. Feine, anf. Skr. S. 13).

Medens disse Mysterieguddomme aldrig har eksisteret som historiske Personer, er [alene Jesus paa en Gang en historisk Person og den døde, men igen opstandne Herre. Denne Forskel er i Virkeligheden afgrundsdyb. Paulus kan umuligt herfra have faaet sin Lære [om Jesu Person] og Gerning. Skønt han ofte bruger Gloser, som vi nu ogsaa kender fra Mysteriekulterne,

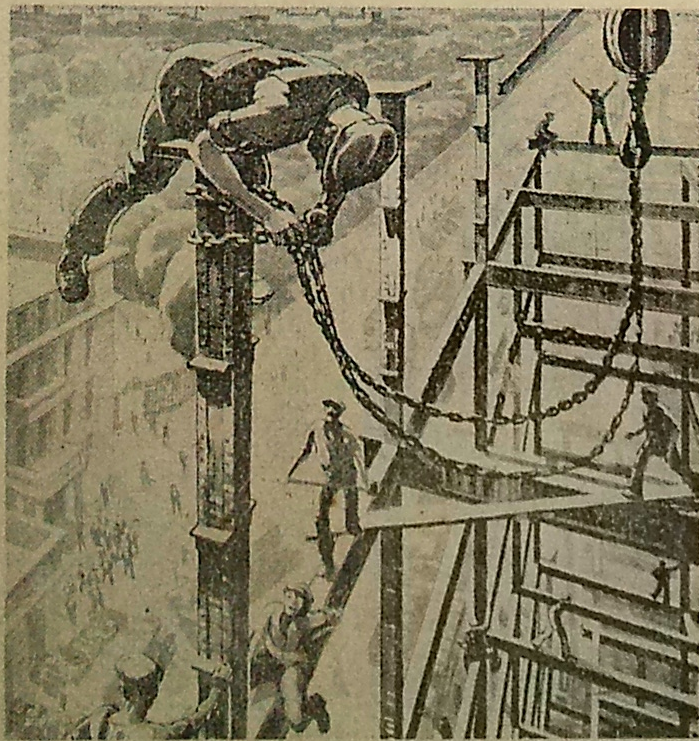
viser nærmere Enkeltundersøgelse at Ordene dækker over vidt forskellige Begreber.

Men hvad skal vi da egentlig mene om alle disse forskellige religionshistoriske Paralleler til Kristendommen? For den, der er blevet overbevist om Evangeliets Sandhed, vækker de ingenlunde Uro eller Tvivl. Vi ser i flere af disse Analogier hedenske Sidestykker til den jødiske Profeti. Ogsaa i Hedenskabet har man haft dybe, omend uklare Aensler om den kommende Gudsaaabenbaring i Kristus (saaledes Martensen-Larsen; Jesus i Religionshistorien, Side 56-57).

Nej, vi behøver ikke at vende os til Hedenskabet for at forstaa Paulus Lære om Frelsen i Kristus. Paulus Opfattelse af Jesu Død (saavel som alle de nytestamentlige Forfattere) grunder sig paa Gamle Testamentes Offerbestemmelser og Offerpraksis. Dr. D. Nielsen gør sig skyldig i en Fejl, naar han lader Gamle Testamentes Profeter ivre mod de blodige Ofre (Side 199-200), det er ikke Offerinstitutionen som saadan, de bekæmper, men Folkets faste uandødelige Forhold til den; det blev nemlig en almindelig Folkemening, at det fuldbyrdede Offer fritog den ofrende for Guds etiske Krav til Personligheden. — Men langt mere afgørende er Fejlen, naar Dr. Nielsen alder her lader Paulus være i Modsætning til Jesus selv. At der er Forskel paa Paulus Evangelium om Jesus og Jesus Evangelium om Guds Rige, vil alle indrømme (Sandhedsmomentet i Harnacs Tale om det dobbelte Evangelium). Derimod skal det paa det bestemteste benægtes, at denne Forskel er en Modsætning, idet det tydeligt fremgaar af Overleveringen, at Jesus selv har forstaaet sin Død i Lyset af Gamle Testamentes Offerpraksis.

Dr. D. Niensens Skildring af, hvorledes Jesus skulde have forsogt at undgaa Døden er en Uhyrlighed, ganske i Strid med Evangelierne. At dem fremgaar det Gang paa Gang, at Jesus ser sin Død som en guddommelig Raadslutning, en tvingende Frelsesnødvendighed (f. Ex. Mt. 16,21; "Menneskesønnen skal ihjelslaas"). Stærkest fremgaar denne indre, guddommelige Tvang af Sjælekampen i Getsemane. — Men naar Jesus forstod sin Død som en Nødvendighed, var det netop, fordi han forstod den som Offeret. Allerede Ordet om Menneskesønnen, der er kommer for at give sit Liv til en Genløsning for mange (Mt. 20,28), peger tydeligt i den Retning. Aldeles tydeligt fremgaar det imidlertid af Nadverordene, hvor Jesus udtrykkelig siger, at den nye Pagt hviler paa hans Offerdød (Mk. 14, 24). Som Sinaipagten sluttedes ved Pagtsotret, hvis Blod betragtedes som sonende og rensende, (Forts. paa 4. Side).

## En udsat Stilling.



— Under Opførelsen af en Skyskraber i Londons Centrum faldt forleden Dag en af Arbejderne ned fra en svimlende Højde og slog sig ihjel paa Stedet. Saadanne Ulykker er jo ikke sjældne, særlig i en Verdensby som London, men man maa alligevel forundres over, at de ikke sker hyppigere. Som ovenstaaende Billede viser,

er det Arbejde, en Del af Bygningsarbejderne udsættes for, alt andet end ufarligt. Om Arbejderen, som i Forgrunden af Billedet hænger over en Jernsøjle, kan man med Rette sige, at han er i en udsat Stilling. Men ogsaa de andre Arbejdere maa utvivlsomt være udrustede med Nerver af en særlig holdbar Kvalitet.





**Maleren**

**Poul S. Christiansen**

fejrer paa Tirsdag sin 70-aarige Fødselsdag. Han var egentlig af Faderen oplært som Møllebygger og besøgte 1876 Tangs Højskole paa Emdrupgaard. Et Par Aar senere optoges han paa Blaagaards Seminarium og tog første Del af Skolelærereksamen. Men Lærergerningen skulde heller ikke blive hans Livsgerning. Han havde Lyst for Kunsten, og i 1885 fik han Adgang til Kunsternes Studieskole under Zartmann og udstillede i første Gang paa Charlottenborg i December 1888 og derefter paa Charlottenborg Foraarsudstilling i et Par Aar. Siden 1896 har han holdt sig til den frie Udstilling. 1896 foretog han en Rejse til Italien, som fik stor Betydning for hans Kunst. Hans Produktion omfatter store Figurkompositioner, Landskaber og Portrætter. Han har maattet kæmpe haardt for Udkommet, blev i en Aarrække kun forstaaet af en snæver Kreds af Kunstnere og har først i de sidste Aar høstet forfjent Anerkendelse.

**Fra svundne Tider:**

**Da Verden skulde gaa under!**

Med passende Mellemlum har Astrologer og Spaamænd forudsagt Verdens Undergang. Det var saaledes Tilfældet netop for fire Hundrede Aar siden.

En i de Tider højtanset Stjernetyder Støffler havde profeteret, at en stor Syndflod i Februar 1524 vilde ødelægge alt, hvad der var paa Jorden. Støffler havde beregnet, at Saturn, Jupiter og Mars paa det paagældende Tidspunkt vilde mødes i Fiskenes Tegn, og dette Planeternes Møde vilde efter hans Mening ulejvlig føre til en Syndflod. En almindelig Nedslaaethed bemægtigede sig Folk i alle Lande, og jo nærmere den skæbnesvangre Termin kom, des mere slog Angsten, og des taabeligere opførte man sig.

Det viste sig i Handel og Vandel. Bønderne ophørte med at dyrke deres Marker, man opgav alle større Arbejder, Skyldnere vægrede sig at betale deres Gæld og brugte Pengene op i Stedet.

Men den skæbnesvangre Februar gik, og der kom ingen Syndflod. Alle aandede lettet op, og det forekom, som man var sluppet for en Mare. Kun ved Spree raadede der endnu Beklemthed og Frygt. Kurfyrst Joachim, der selv beskæftigede sig med Stjernetyderi og besad et lille Observatorium, havde af sin lærde Hofastrolog Carion erfaret, at Støfflers Beregning var forkert, og at Syndfloden først kunde ventes den 15. Jull 1925. Syndfloden vilde heller ikke hjemsege hele Jorden, men kunde tyske Lande og særlig Brandenburg.

Kurfyrsten befalede at holde Profetien bemælg.

Dagen kom, og da det om Eftermiddagen trak op med Skyer i Horizonten, aabnedes pludseligt Slottets Porte, og en Række af Karosser susede i flyvende Fart til det berlinske Ararat, Kreuzberg. Den kurfyrstelige Familie, de høje Embedsmænd og Statskassen skulderoppe bringes i Sikkerhed.

De brave Borgere stivnede af Rædsel over alt dette sølsomme. Og da man bragte i Erfaring, hvad der havde foranlediget de høje Herskaber til Flugt, flammede yderligere en mægtig Forbitrelse op over, at Herskaberne saaledes havde søgt at slippe bort uden at advare Byens Borgere, der alle var i Stand til at drukne og dø uden at have kunnet træffe den mindste Forholdsregel derimod.

Henad Aften brød Regnen løs, og et lille Uvejr rasede. De høje Herrer blev endnu mere angst. Men Solen tilledede atter frem af Skyerne, og da tog det eneste Mandfolk paa det berlinske Ararat Initiativet. Det var Kurfyrstinde Elisabeth. Hun overtalte sin Gemal til at vende tilbage til Slottet, idet Verdensundergangen aabenbart var udsat.

Man kørte nu hjem, hilst af alt andet end venlige Blikke fra Borgerskabet. Men Ankomsten til Slottet ud ved et mærkeligt Tilfælde. Et nyt Uvejr trak op, Lynet slog ned. Rideknægten og de fire Heste foran den kurfyrstelige Ekvipage styrtede død om.

Ligbleg vaklede Kurfyrst Joachim ind i sit Palæ. Han var nær død af Skræk.

Han glemte aldrig den Julidag, da der var spaaet ham, at Verden skulde gaa under.

**Fra Uge til Uge.**

**Søndagen d. 18. Oktober**

ath. et Møde i Allinge Menighedshjem, hvor der vil blive Lejlighed til at give en Gave til det ulykkelige armeniske Folk, vi indbyder enhver til at komme og yde deres Bidrag til denne gode Sag, men man maa jo alligevel gaa ud fra, at der er mange, baade i Allinge og Sandvig, som ikke kan komme til ovennævnte Møde, men som alligevel har Sindelag til at give en Gave, bedes de venligst henvende sig til Murer Edv. Holm i Allinge.

Vi vil ligeledes gøre opmærksom paa, at hvis nogen har noget brugt Tøj liggende og synes at kunde undvære det, saa modtager Komiteen for Armeniervennerne det med største Taknemmelighed, næsten alt kan bruges, da de fleste af alle dem, der strømmer til Flygtninge- og Børnehjemmene kun er iført nogle usle Pjalter.

Lad os ellers vore Pulterkamre og vi kan maaske finde noget, som kan blive til usigelig Glæde for en eller anden af disse ulykkelige Mennesker.

— d H —

**En ny udrenset Kristendom?** — I Pastor Joensens Artikelserie over dette Emne er indsnegnet nogle Trykfejle, som det har været os umuligt at rette, da Korrektoren først kom i Dag med Posten fra Gudhjem, hvor Præsten ferier, og Afslutten paa dette Tidspunkt var trykt. Dog bedes bemærket, at der paa 4. Side Sp 1 staar „Stedfortrædelse“, skal være „Stedfortrædelse“.

**En yngre Karl**

kan faa Plads 1. November paa **Dynddalegaard**, Rutsker.

**Gudstjeneste og Møder.**

— o —

Søndag den 18. Oktbr.  
Ingen Gudstjeneste.  
Kl. 3 i „Beibe.“ i Olsker og Kl. 7,30 paa Menighedshjemmet  
Lærer Simonsen.  
Tirsdag Kl. 7,30 K.F.U.K  
i Sandvig Missionshus.

**Sognepræsten er bortrejst** fra 12. til 24. Oktober.  
Man bedes henvende sig til Sognets Kirkesanger.

Luthersk Missionsforening.  
Tein Kl. 2 Allinge Kl. 4,30  
H Pedersen.

Metodist-Menigheden („Belesda“).  
Søndag Gudstjeneste Kl. 4 Elm.  
Søndagsskole Kl. 2.  
Enhver er hjertelig velkommen.  
Pastor Berger-Petersen

Søndag den 18. Oktober  
Kl. 7 afholdes festligt Møde i Allinge Menighedshjem, hvor der vil blive Lejlighed til at give en Gave til det lidende armeniske Folk.

Lærer Simonsen taler.  
Alle velkomne.

**Sandvig Missionshus.**

Ved Syforeningens Bortsalg blev følgende Numre udtrukket.  
Lysedugen Nr. 64.  
Kaffedugen 134  
Sengetæppet 10.  
Athentes hos Karoline Hammer.  
Hjertelig Tak til alle, som støttede os ved Bortsalget.

Min og mine Forældres hjertelige Tak for udvist Opmærksomhed ved min Konfirmation.

Johanne Nielsen, Rø.

Min og min Moders hjerteligste Tak for udvist Opmærksomhed ved min Konfirmation.

Ellen Ipsen, Thomasløkke.

**Ejendom til Salg i Allinge.**

Det Ida Hertzmann tilhørende Hus mellem Byerne er til Salg ved Henvendelse til enten Hr Forretningsbestyrer P. Kure, Allinge, eller til Sagfører Fr. Pihl.

**Klædesko.**

Et større Parti pæne, gode Klædesko Nr. 36-40 sælges til den meget billige Pris Kr. 1,85 pr. Par.  
**Træskomager Larsen.**

**En brugt 14-16 Fods Baad**

med Sejl ønskes til Købs samt nogle brugte Sildegarn.  
Bladets Kontor anviser.

**En flink Dreng**

kan faa Plads til November.  
**Bagergaard**, Rutsker.

**Al Jagt**

er forbudt paa Vang Stenhuggeriers Grund, Valdemar Sørensens. Rutsker Kommunes Plantage og østre Borregaard. I Olsker Anders Jacobsen, G. Linds Lynglod, Gartner Klausens og Stenbergs i Dammen. Overfrædelse bliver paatalt.  
**Ruts Jagtforening.**

**Jagtaflysning.**

Jagten aflyses paa Mægaards Jorder i Rutsker.



**4-5 Personers Bil**

udlejes billigt. — Skolekørsel.  
**Johan Pedersen.**  
Auto Vognmand.  
Tlf. Rø 35y

**Jagten aflyses**

paa undertegnede Jorder i Kiemensker.

G. Hansen, østre Bedegadegaard  
P. Lyster, Nørregaard, K. Lyster.  
Tækkers Minde.

**En flink Pige**

til indvendig Gerning samt en **Barne pige** kan faa Plads til 1. November paa **Mægaard**.  
Tlf. Ruts 51.

**Al Jagt**

og Færdsel med Saydevaaben forbydes herved paa undertegnede Jorder i Olsker.

P. Madsen, Lille Myregaard, Ch. Dam, Peter Hansen, Carl Jensen og Peder Kure.

**De jagtberettigede.**

**NY CARLSBERG LAGERØL**  
STYRKE 10 3/4 %

**Al ulovlig Jagt**

paa Hammersholms Grund er strengt forbudt.

Jagende Hunde nedskydes.

**Jagtlejerne.**

**En flink Dreng,**

15-16 Aar, vant til Heste, kan faa Plads 1. November paa **Knarregaard** i Rutsker.

**Magasin du Nords Udsalg**

fører et stort Lager i Arbejdstøj i prima stærke Kvaliteter til meget smaa Priser.

Blaa Maskintøj haves i

Overalls til voksne Kr. 8,30 Jakker, skraaknappede, voksne Kr. 6,60  
— Dreng 6,30 — Dreng 6,00  
— Smaadrenge 5,90 — Dreng 6,00  
Kedeldragter til voksne 12,00 Jakker, ligekn. voksne 7,75  
— Dreng 10,85 Benklæder 6,60

Amerikanske blaa Overalls og Jakker til smaa Priser.

Ligeledes mange gode Kvaliteter i Molesbenklæder, blaa og graastribede samt i sribet Bomuldsbuchskind.

Uldne graa Benklæder 15,85 Covercoat Ridebenkl. 16,75  
Blaa Fiskerbenklæder 19,50 Arbejdsbluser fra 4,70  
Motorjakker fra 18,50 Skjorter i Khaki, Zephyr, Flonel.

Ubleget Twistlærred og Dowlas til billigste Dagspris.

Bemærk: Vi fører kun bedste Kvaliteter.

**Victor Planck, Allinge.**

**Jagten aflyses.**

Kofoed, Hestebø.  
Olsker.

**Jagten aflyses**

paa St. Myregaard og St. Hallegaard, Hanson Hangesens og Lindesgaards Jorder i Olsker.

**Husholdnings-Gronærter**

1 kg Daaser 110 Øre  
1/2 kg 60 —

**J. B. Larsen**

**Køb Deres Lod-**

sedler til Landbrugsløbet i mit Kollektion.

**Transen Holm, Allinge.**

En flink

**Fodermester**

søges til 1. November paa

**Møllegaard i Rø.**

**En yngre Karl**

søges til 1ste November.

Avlsbruger **Alfred Pedersen**,  
Tlf. 55.

**Jagten forbudt**

paa Engvang, E. Madsens, Johs. Bechs og Smedegaards Jorder i Olsker.

**Den jagtberettigede.**

**Biografen.**

Søndag den 18. Oktober Kl. 7,30.

**Lille Dorrit.**

Filmatiseret i 10 Akter, efter Charles Dickens berømte Roman, af Nordisk Film Co.

Hovedrollerne spilles af Karina Bell, Fr. Jensen, Gunnar Tolnæs og m. and. af vore bedste Skuespillere.

Lille Dorrit der forevises første Gang i København Julen 1924 har overalt haft en mægtig Succes.

**Nyrøget Hellefisk**

Friskstegte Fiske-Frikadeller anbefales.

**J. B. Larsen**





# Kaffestel

i stort Udvalg  
til ekstra nedsatte Priser

## Spisestel

fra  
**Bing & Grøndahl**  
faas i

Allinge Kolonial- og Produktforretning

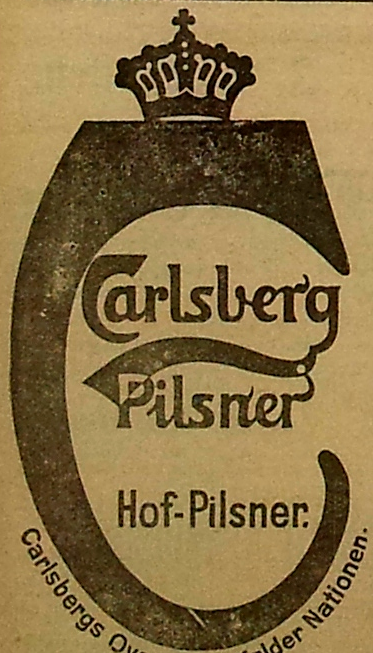
### Vi har et meget stort Udvalg i Herreforfæktion og Arbejdstøj.

- Kulørte Habitter fra Kr. 42.
- Blaa Sergeshabitter fra = 55.
- Blaa Sergeshbenklæder fra = 10,50
- Arbejdsbenklæder = 6,50
- Amerikanske Overalls - 9,75
- Arbejdsveste i Bomuld = 5,50
- do. i Uld = 6,50

Nordlandets Handelshus.

## Suff at Sfo=

tøj forfaales bedst og billigst med Garanti  
for at Arbejdet bliver smukt og hurtigt udført  
**Stomager S. Jørgensen**  
ved Vager Holm, Allinge.



## Carlsberg

Export  
Øl

slanke Flasker  
m. Guld-Etk.



Pryder et  
festdækket  
Bord.

## Klædeskabe, Komoder.

Alle Soveværelses- og Spisestuemøbler anbefales.

Vaskemaskiner og Tejruller

er i Øjeblikket udsolgt, men kan bestilles.

Store Egetræs Tejruller samt en saa god som ny Butikkass  
anvises til Salg.

## Klemens Maskinsnedkeri

Tlf. n. 13 - og Savværk - Tlf. n. 13.

# LOËTTA'S

„ROYAL“ Koge-Chokolade  
„BECA“ Koge-Chokolade  
FINESTE DANSK FABRIKAT

## Køreplan. Rønne-Allinge Jernbane.

### Søgnedage.

#### Rønne-Sandvig

Rønne	8,25	1,20	6,30
Nyker	8,43	1,38	6,47
Klemens	8,57	1,52	7,01
Rø	9,14	2,09	7,16
Tein	9,29	2,24	7,30
Allinge	9,42	2,37	7,42
Sandvig	9,50	2,45	7,56

#### Sandvig-Rønne

Sandvig	9,35	1,00	8,15
Allinge	9,43	1,08	8,23
Tein	9,53	1,19	8,34
Rø	10,08	1,35	8,50
Klemens	10,24	1,53	9,08
Nyker	10,36	2,04	9,20
Rønne	10,55	2,24	9,40

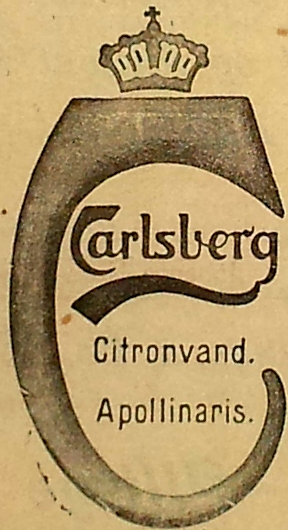
### Søn- og Helligdage.

#### Rønne-Sandvig

Rønne	8,25	1,20	8,35
Nyker	8,41	1,36	8,51
Klemens	8,53	1,48	9,03
Rø	9,08	2,03	9,18
Tein	9,22	2,17	9,32
Allinge	9,33	2,28	9,43
Sandvig	9,40	2,35	9,50

#### Sandvig-Rønne

Sandvig	9,25	1,00	8,15
Allinge	9,32	1,07	8,22
Tein	9,41	1,16	8,31
Rø	9,56	1,31	8,46
Klemens	10,11	1,47	9,02
Nyker	10,22	1,58	9,13
Rønne	10,40	2,15	9,30



Søger De en Pige, en Karl  
eller en Dreng, eller mang-  
ler De en Svend eller Lær-  
ling, en Fodermester eller an-  
den Medhjælp, bør De snarest aver-  
tere i Nord-Bornholms Ugeblad  
der hver Fredag bringes direkte ind  
c. 1800 Hjem og læses af saa godt  
som hvert eneste Tyende. En An-  
nonce her i Bladet vil derfor saa  
godt som altid bringe et tilfreds-  
stillende Resultat

### Erindringsliste

Borgmesterkontoret 2-4 Eftm.  
Dampskibsexpeditionen, aaben ved Ski-  
benes Ankomst og Afgang Tirsdag  
og Fredag Efterm., Mandag og  
Torsdag Form.  
Distriktslægen 8-9 og 2-3  
Polkebogsamlingen (Borgerskolen 1 Sal)  
Læsestuen: Søgnedage fra 5-9 Eftm  
Udlaan Mandag og Fredag 7-8,  
samt Tirsdag 3-4.  
Hjælpekassen: Form. Arb. Wald. Larsen  
Kasserer Sth. Klaus Svendsen, Sandv  
Jernbanest. er aaben for Gods 8-12, 2-6  
Klemens Jernbanestation do.  
Kæmnerkontoret 10-11 og 2-4.  
Læne- & Diskontobanken 2-4 Eftm.  
ostkontoret: Søgnedage 9-12 og 2-6  
kandinavian-Amerikalinien:  
Agent Otto Gornitzka,  
Sparekassen 10-12 og 2-4.  
Stempelaffil i Sparekassen. 10-12, 2-4  
Branddirektøren do.  
Statsanstalten for Livsforsikring ved  
Stationforst. Kofod. Kontortid 1-4 Em  
Telegrafstationen 9-12 og 2-6  
Toldkammeret 8-12 Form., 2-5 Eftm.

Saahvede og Saarug,  
ekstrafin og velrenset, tilbydes fra Lager.  
Allinge Kolonial & Produktforretning

## Alle Mennesker,

som har set, hvorledes

## Bornholms Vegetabil Margarine,

fremstilles, behandles og opbevares, vil ganske uvil-  
kaarligt forlange dette højfine Produkt til sine Maal-  
tider. - Alle Forretninger i Allinge-Sandvig sælger  
**Bornholms Vegetabil Margarine.**



Danmarks populæreste  
Symaskine?

Forhandler:  
**M. C. Funch.**  
Allinge.

Der findes en GRITZNER  
for ethvert Behov.

## Herrevadsk.

Manchetskjorter, hvide, pri-  
ma Kvalitet til 12, 11, 10 og 9 Kr.  
Kulørte do. fra 4,65.

Manchetter, prima 1,65.

Flipper, prima dobbelte og  
med Knæk, 1 Kr. for alle Faconer.

Bindsclips i mange Dessins,  
1,00, 1,65 til 3 Kr.

Søjler, kulørte. Stort Udva g.  
75 Øre.

Herre Undertøj, Arbejdstøj  
og Overtræksbenklæder til Dagspr.

Chr. Olsen, Messen, Allinge.

## STRØMPER



Uld  
Silke  
og  
Bomuld  
Bedst og  
billigst

**NORDLANDETS  
HANDELSHUS  
ALLINGE**

Sorte Bomuldsstrømper fra 0,85  
Svære graa Mako-  
strømper 1,25  
Svære, ribb. Strømper,  
meget stærke 2,00  
Flørstrømper  
i flere Farver 2,35  
Stærke danske Strømper 2,50

## Nordlandets Handelshus

**M. M. Lindberg**  
Urmager og Guldmed  
Allinge. = Tlf. 93.

## Extrafine Spiseæbler

(amerikanske Gravenstener)

Store velsmagende  
Madæbler 70 Øre kg.

## Søde Vindruer

meget billig Pris.

**J. B. Larsen.**

## Gulvlak Fernis

af min bekendte hurtigvirkende og  
glansfulde Kvalitet findes paa La-  
ger i løs Vægt og 1 kg Dunke.

Gulvlak, ekstrafin og hurtig-  
tørrende.

Broncer i Bølge.

Guld, Sølv, Kobber, Gørn.

Flydende Sølvbronze i Ds.  
Broncepensler

Allinge **J. B. Larsen**  
Tlf. 12.

## Det hænder

for eller senere, at De har Brug  
for en lille Annonce. Et Værelse  
eller en Lejlighed ledig, brugte  
Sager til Køb eller Salg, Under-  
visning, Pension eller andet  
Husk da, at Nordbornholms Uge-  
blad har den største Udbredelse  
her paa Egnen og at det koster  
mindst at avertere i vort Blad.

## Gode Spisegulerødder

købes.

M. Kr. Kofod.

Tel. fon Sandvig 6 og 47

## Jagten aflyses

paa Vævegaards, Klidesgaards,  
Bækken, Pæregaards og Lille  
Lærkegaards Jorder i Olsker.

En yngre

## Fodermester

samt en Pige søges til 1. Novbr.

Mortingegaard

Tlf. Rø 34.

## Roearbejde

udføres.

Ove Mogensen. 4 Stg  
Klemens.

En yngre, paalidelig

## Fodermester

kan faa Plads fra November  
Pllegaard i Rø.

En flink 14-15 Aars

## Dreng

som kan malke kan faa Plads til  
1. November

Avlsbruger **Georg Holm**  
Sandvig



saaledes sluttes den nye Pagt ved Jesu blodige Korsdød. Ud fra disse Ord maa Jesu øvrige Forkyndelse af Guds Rige ses: først ved Delagtigheden i Jesu Offerdøds Velsignelse har hans Dicitale fuldt og helt Del i Guds Rige.

Alisaa er der saa langt fra nogen Modsætning mellem Paulus og hans Mester. Det paulinske Evangelium er vokset organisk frem af de Spirer, som laa i Jesu egen Forkyndelse, der her i sin Knaphed og Enkelthed peger ud over sig selv. Jesus maatte i sin Opdragelse af Dicitlene gaa langsomt frem, da de ofte viste sig uforstaaende, og allermost overfor det centrale Spørgsmaal om den lidende Messias. For dem, der tror paa Jesu legemlige Opstandelse, er Beretningen i Apostlenes Gern. 1. 3. ingen „plump Fabel“ (som Prof. J. L. Heiberg overlegent kalder den) men det er for os troværdig Tale, naar Lukas der fortæller, at Jesus i 40 Dage fremstillede sig for Apostlene og talte med dem om de Ting, der hører til Guds Rige. Hvad er saa naturligere at tænke sig end, at disse Samtaler har drejet sig netop om de mange Ting, som de ikke kunde bære at høre om før Paasken (Joh. 16. 12), ogsaa om Korsdøden? Talen om et „fyrretyve Dages Evangelium“ (R. Sæber) er ikke meningsløs.

Men hvorledes Jesu Offerdød nærmere skal forstås, er en anden Sag, som det vil føre for vidt at drøfte her. Talen om Ofret er vor Tid saa fjern. P. Feine har nok Ret, naar han (anf. Skrift Side 160) siger: „Tanken om Jesu Forsoningsdød kan de ikke tillegne sig, som mangler de forudgaaende Begreber: Skyld, Straf, Sønning, Offer, Stedfortrædelse, Retfærdiggørelse“.

Saa bliver da Resultatet af disse Undersøgelser dette: Vi afviser ganske Dr. D. Nielsens Kritik som historisk uholdbar. Hans Udtænkning er en afgjort Misforstaaelse. Der er kun een Religion i samtlige Nye Testamentes Skrifter:

Evangeliet om Guds Frelse i hans Søn, den for vore Synder korsfæstede og legemlig opsandne Jesus Kristus.

Saa bliver det derefter et Spørgsmaal til den enkelte: „Hvad lykkes dig om denne Kristus?“ Mange tror, at Svaret paa dette Spørgsmaal beror paa Forstand og Videnskabelighed. Kristusformægtene ynder at fremstille det saaledes, at Kristentro beror paa manglende Videnskabelighed. Hvis man paa Forhaand afviser Muligheden af Underet, er Facit dermed givet; saa maa man forkaste Nye Testamentes Kristus. Men den, der har læst Erkendelsestæren A. B. C., ved, at ingen Videnskab paa Jorden kan benægte Underets Mulighed. Benægter man denne Mulighed, er det ikke i Kraft af Videnskabelighed, men i Kraft af et personligt Valg. Ogsaa dette Standpunkt er en Tros Sag.

Spørgsmaalet om Kristus hænger dybest set sammen med Svaret paa et andet Spørgsmaal, dette: „Hvad siger du om dig selv?“ (Joh. 1. 22). Trænger man ikke til en guddommelig, underfuld Frelse, er det naturligt, at man benægter Underet og dermed Kristus. Omvendt vil kristne bevidne, at da vi lærte os selv at kende som Syndere, kunde vi ikke undvære Underet i vor personlige Liv; denne Selverkendelse alene hjælper os til Troen paa Jesus som den guddommelige Frelser. Som et Vidnesbyrd om, at Kristentroen saaledes fødes ud af den personlige

Trang og ikke bestemmes af videnskabelige Overvejelser, anfører vi til Slut følgende personlige Erkendelse af den ca. Aar 1884 afdøde Professor i Filosofi S. Heegaard, som faa Aar før sin Død blev en Kristen:

„Livets Storme er gaaet hen over mit Hoved, og Lidelser og dybe Sorger har gennemstyrt min Sjæls inderste, og fra Grunden af kuldcastet det Fundament, paa hvilket jeg tidligere byggede. I oprigtig Tillid til Videnskabens Herligheder stodelede jeg paa, at jeg her under alle Forhold vilde have et sikkert Tilflugtssted. Denne Illusion er bristet; da Vejret kom, og mit Liv var hyllet i Sorgens Mulm, brast Videnskabens Tove som skøre Traade, og jeg mærkede, at mit skrøbelige Farløj drev for alle Vinde. Da greb jeg den Hjælp, som mange har grebet før mig: jeg søgte og fandt Frelsen i Kristentroen. Ikke har jeg dermed opgivet Videnskaben, kun stiller jeg den nu paa en anden Plads; men delte vidner jeg, at naar det mørkner for Blikket og alt Haab er ude, saa gives der kun en Ankerplads, den enfoldige Kristentro. Vel den, der ikke lader det komme til det yderste, men kaster sit Anker i Tide.“

## Største Lager af Herrebeklædning i Allinge.

Flere Hundrede Klædninger haves paa Lager i 10 forskellige Kulører og Kvaliteter. **Ægteblaa Cheviot** til Voksne fra 70 Kr. **Serges** fra 100 til 120 Kr. **Buchskins** 57 Kr. **Covercoat** og brunmeleret 85 Kr. **Peber og Salt** 72 og 95 Kr. Fine brunstribede 75 og 105 Kr. Stort Lager af ekstra Bønlæder og Veste. Prima Forarbejdning og ekstra god Pasform.

Største Lager af **Overfrakker, Ulstre, Stortrojer, Motorjakker, Regnfrakker** samt **Drengklædninger** og **Stortrojer**. Gode, solide Varer til billigste Pris.

Stort Udvalg i **Uldtæpper** og andre Tæpper.

Vi er godt forsynede med **Klædevarer**. **Ægteblaa Kirsy** og **Diagonal**. **Ægteblaa Cheviot** og **Ægteblaa engelsk Serges** og kulørte **Kangarn**, alt i prima Kvaliteter.

**Hatte, Huer** og **Kasketter** billigst og i meget stort Lager. **Manchetskjorter, Kraver, Flipper, Slips** og **Seler** samt alt til Herreekvipering. Dertil har vi selvfølgelig et godt Udvalg i alle andre Manufakturvarer til allerbilligste Priser. **Kjoletoej, Bomuldstøj, Lærreder, Dynetøj, Fjer, Gardiner** og naturligvis største Lager og Udvalg i **Trikotage** og **Garn**, saa Folk kan vel nok gøre det fordelagtigste Indkøb hos mig. Priserne er nedsat betydeligt.

**Jens Hansen, Allinge.**

## Kakkelovne, Kaminer og Komfurer købes bedst og billigst i Produktet.

Vi har stort Lager og meget billige Priser.

Eneforhandling fra

**Bornholms Maskinfabrik, Anker Heegaard og L. Lange & Co., Svendborg.**

Se vort Udvalg.

Hør vore Priser.

**Allinge**

**Kolonial- og Produktforretning.**

### Nye store Prisnedsættelser

er gjort for MARGARINE Nr. 1 og SUKKER af alle Slags. Priserne for alle Butiksvarer er meget billige i

**Nordlandets Handelshus.**

### Nye Sendinger af

**Coldings 50 pCt. Foderblanding, Dansk Soyaskraa, Bedste Solsikkekager.**

Alle Slags Sædvarer tages i Bytte.

**Nordlandets Handelshus.**

## Bornholms Spare- & Laanekasses

Afdeling i Allinge

Kontortid: 10-12 og 2-4.

Renten af Indskud er paa:

3 Maaneders Opsigelse	4,5 pCt. p. a.
Almindelige Sparekassetilkaar	4
Follo	2
i Forsørgelsesafdelingen	3,5
hvertil Præmie, hidtil 2,5 pCt.	

## Beskyt Kørerne

mod Kulden! Køb vore prima **Kodække**. De vil hurtigt laa det betalt gennem større Mælkeydelse.

**Nordlandets Handelshus.**

## Køb Osten

hos

**J. B. Larsen.**

der er det største Udvalg!

Jeg tilbyder for Tiden Dansk Rochefort, Prima Kvalitet, Ementaler, Fuldfed Swelzer, Fuldfed Gauda, Gammellagret Gauda, Steppest, Myseost med Fløde, Klosterost, Kommenost, Priserne ere meget nedsatte.

**J. B. Larsen**

Blandet

## Frugt-Marmelade

og

**Æblemarmelade** fine Kvalit. faas i løs Vægt til 75 Øre Halvkg.

Hindbær

Jordbær

Solbær

Kirsebær

Aprikos

Orange

## Marmelade

**Syltede Hindbær, Jordbær, Kirsebær og Blommer** i Halvkilo-Glas.

**Kompot Blommer** i Halv- og Helkilo-Glas.

**Ananas, Fersken** og **Abrikoser** i Daaser til betydelig nedsatte Priser.

**J. B. Larsen.**

## Ny islandsk Spegesild

ekstra prima Kvalitet.

## Ny krydder Matjessild

er hjemkommet og sælges til betydelig nedsatte Priser.

Et lille Parti

## smaa norsk Spegesild

udsælges til 30 Øre Halvkilo.

**J. B. Larsen.**

## Fiskefars

tages hjem efter Bestilling hver Onsdag Formiddag og Bestillingerne bedes indgivet senest Tirsdag Eftermiddag.

**Storre Bestillinger** modtages gerne til Levering paa hvilken som helst Dag.

**I. B. Larsen.**

## De bedste Kvaliteter i Arbejdstøj.

Mine gode bekendte amerikanske Overalls og Trojer i alle Størrelser baade til voksne og Born. Prima blaa Molskindsbenklæder og mange andre forskellige Arbejdsbenklæder, Trojer, Bluser og Skjorter. Underbeklædning i Uld og Bomuld til voksne og Born. Alt i mægtigt Udvalg til smaa Priser.

**Jens Hansen.**

## Husk at købe Jagt

Geværer  
Patroner  
Tasker  
Stokke

Blaar, Patronbælter, Pudsstocke, Rygsække. Hagl i alle Størrelser, Filtpropper, Papskiver, Patronhylstre.

Altid billigst i

**Allinge Kolonial- & Produktforretning.**

## BORNA MARGARINE

er fin, frisk og velsmagende og giver

**LÆKKERT SMØREBRØD**